



## **REGISTRATION AND PAYMENT OF COURSES**

Please find below the registration form for booking your chosen course.

To reserve a place, the Registration Form must be completed and sent to the Registrar's Office at CLM together with a copy of the bank transfer covering the registration fee. Please ensure that the student's name is clearly indicated on the bank transfer. You should mark clearly your chosen course, subjects and group (if applicable).

Bank transfers must be made in euros to our current account held at:

Caja Rural Granada Office Granada Urbana 21 "Realejo" Plaza del Realejo, 8 y 10 18009 Granada (Spain)

IBAN: ES16-3023-0134-7254-0965-6203

**BIC-SWIFT: BCOEESMM023** 

They should be made payable to the Centro de Lenguas Modernas. CLM will only recognise as payment the amount received so students must meet any bank charges incurred.

It is also possible to pay over the phone (+34 958 215 660) by giving your credit card details. The total cost of each course (Registration + Course fees) must be paid before taking the level test otherwise students will not be able to start their courses. For their own convenience, we recommend students make full payment (Registration + Course fees) on reservation.

You can send the Registration Form and proof of payment by e-mail or fax to: reservas@clm.ugr.es or Fax no.: +34 958 220 844

If you have any questions, please contact: reservas@clm.ugr.es

Tel. no.: +34 958 215 660 Fax no.: +34 958 220 844





## **REGISTRATION FORM**



# **SPANISH LANGUAGE AND CULTURE SUBJECTS IN SUMMER**

Name											
Nationality				Passport No Social Security							
Date of Birth	dd / mm	/ yyyy	Age		Ilumber		Sex	Male 🗆	Fema	le 🗆	
E-mail											
							¬_				
Home Address							Pos	t / Zip Code	e		
Town/City				State / Region							
Country				Telephone No							
Home University											
TES AND PRIC	CES —						_				
ILS AND I KI	JUNE	JULY		REGISTRAT.	COURSE	TOTAL		hese subjects nonstrate that			
10U Subject	1 14 lun		.,	FEE F7.6	FEE	FEE 143 €		M - 3 lower int			J. 7.2.
10H Subject 22'5H Subject	1-14 Jun		<u>'</u>	57 € 129 €	86 € 193 €	322 €					
45H Subject	1-30 Jun		•	258 €	386€	644€	<sub>D</sub>	UBLIC HOLID	DAVS AND	DAVS WIT	H NO CL /
Level Test	31 May	1 July						Corpus Christi:			IIINO CLA
SUBJETCS Mark the subject(s) of the subject (s) of		45 Hours Subj		Conversation Pract	L	ANGUAG	E	22,5 Hours			
LANGUA Spanish I LITERATU Spanish I Spanish I Latin Am GEOGRA Geograp General I CULTURE Spanish I Spanish I Spanish I Halth In In order to enroll ir test and achieved is (1) This subject is only	GE Language IRE and Latin American I Literature, Micro-nai erican Literature, Mi INPHY AND HISTORY hy and History of Sp History and History of SCIOLOGY AND Civilization and Culti and Latin American of Expean Union Legal Sy HIP PROGRAM Internship Program Internship Program (4  In the following subject a level of B1.1 (CLM - 4  y available in June.	Literature rrative and Mode cro-Narrative an ain of Art in Spain ECONOMICS ure and Islamic ( Civilization and ( e Legal System i ystem (1) (4) )  ts the student mu Intermediate) or	ects  ern Aesthe d Modern  Culture in Culture n Spain	etics (1) n Aesthetics (1) Spain	Li TT A A E I Li Li S S I S I S I S I S I S I S I S I S I I S I	ANGUAG ne diversi n Introdu nglish-Sp TERATUR atin Amer panish Lit licro-narr EOGRAP eograph) istory of S istory of S panish Ci atin Amer lamic Cul panish Bu ne Legal S CIENCE A enewable	E ty of the ction to consist Ties rican litterature are the cative are the cative are the cative are the consistency of Spain Art in Sp	e Spanish Lai b Business Sp franslation erature end Modern Ar D HISTORY ain pain LOGY AND End and Cultur vilization and Spain Law (2) in Spain and CHNOLOGY ies (1)	nguage in panish esthetics (* CONOMIC** d Culture	the world  i)  cs	n (3)
LANGUA Spanish I LITERATU Spanish I Spanish I Latin Am GEOGRA Geograp General I CULTURE Spanish I Spanish I Spanish I Health In In order to enroll in test and achieved a (1) This subject is onl (2) This subject is onl (3) This subject is onl	GE Language IRE and Latin American I Literature, Micro-nai erican Literature, Mi IPHY AND HISTORY hy and History of Sp History and History of E, SOCIOLOGY AND Civilization and Culti and Latin American of Business Law and thi pean Union Legal Sy HIP PROGRAM Internship Program (4) In the following subject a level of B1.1 (CLM - 4	Literature rrative and Mode cro-Narrative an ain of Art in Spain ECONOMICS ure and Islamic ( Civilization and ( e Legal System i stem (1) (4) )  ts the student mu Intermediate) or to weeks of June. d two weeks of June.	ects  ern Aesthed Modern  Culture in  Culture in Spain	etics (1) n Aesthetics (1)  Spain  mpleted the level	Li TH A A B E I LI L	ANGUAG ne diversi n Introdu nglish-Sp TERATUR atin Amer panish Lit licro-narr EOGRAP eography istory of s panish Ci atin Amer lamic Cul panish Bu ne Legal S CIENCE A enewable ITERNSH ervice Lea	E ty of the ction to canish T E rican lite terature are the cative are sold in the cative a	e Spanish Lai b Business Sp Franslation erature e h Modern Ar D HISTORY ain LOGY AND E on and Cultur vilization and Spain Law (2) in Spain and CHNOLOGY ies (1) GRAM and Commun	nguage in panish esthetics (* CONOMIC Te If Culture If the Europ	the world  i)  cs	n (3)
LANGUA Spanish I LITERATU Spanish I Spanish I Latin Am GEOGRA Geograp General I CULTURE Spanish I Spanish I Spanish I Health In In order to enroll in test and achieved a (1) This subject is onl (2) This subject is onl (3) This subject is onl	GE Language JRE and Latin American I Literature, Micro-nai erican Literature, Mi APHY AND HISTORY hy and History of Sp History and History of E, SOCIOLOGY AND Civilization and Culti and Latin American of Business Law and th pean Union Legal Sy HIP PROGRAM Internship Program (4) In the following subject a level of B1.1 (CLM - 4) y available in June. y taught in the first tw y taught in the second	Literature rrative and Mode cro-Narrative an ain of Art in Spain ECONOMICS ure and Islamic ( Civilization and ( e Legal System i stem (1) (4) )  ts the student mu Intermediate) or to weeks of June. d two weeks of June.	ects  ern Aesthed Modern  Culture in  Culture in Spain	etics (1) n Aesthetics (1)  Spain  mpleted the level	Li TH A A B E I LI L	ANGUAG ne diversi n Introdu nglish-Sp TERATUR atin Amer panish Lit licro-narr EOGRAP eography istory of s panish Ci atin Amer lamic Cul panish Bu ne Legal S CIENCE A enewable ITERNSH ervice Lea	E ty of the ction to consist TE cican little terature active are the ANI y of Spain Art in Si SOCIOI vilization cirican Cirica	e Spanish Lai b Business Sp Franslation erature e h Modern Ar D HISTORY ain LOGY AND E on and Cultur vilization and Spain Law (2) in Spain and CHNOLOGY ies (1) GRAM and Commun	nguage in panish esthetics (* CONOMIC Te If Culture If the Europ	the world  i)  cs	n (3)
LANGUA Spanish I LITERATU Spanish I Latin Am GEOGRA Geograp General I CULTURE Spanish I Spanish I And Euro INTERNS Business Health In  - In order to enroll ir test and achieved a (1) This subject is onl (2) This subject is onl (3) This subject is onl (4) To enroll in this su	GE Language JRE and Latin American I Literature, Micro-nai erican Literature, Mi APHY AND HISTORY hy and History of Sp History and History of E, SOCIOLOGY AND Civilization and Culti and Latin American of Business Law and th pean Union Legal Sy HIP PROGRAM Internship Program (4) In the following subject a level of B1.1 (CLM - 4) y available in June. y taught in the first tw y taught in the second	Literature rrative and Mode cro-Narrative an ain of Art in Spain ECONOMICS ure and Islamic ( Civilization and ( e Legal System i stem (1) (4) )  ts the student mu Intermediate) or to weeks of June. d two weeks of June.	ects  ern Aesthed Modern  Culture in  Culture in Spain	etics (1) n Aesthetics (1)  Spain  mpleted the level	Li TH A A B E I LI L	ANGUAG ne diversi n Introdu nglish-Sp TERATUR atin Amer panish Lit licro-narr EOGRAP eography istory of s panish Ci atin Amer lamic Cul panish Bu ne Legal S CIENCE A enewable ITERNSH ervice Lea	E ty of the ction to consist TE cican little terature active are the ANI y of Spain Art in Si SOCIOI vilization cirican Cirica	e Spanish Lai b Business Sp franslation erature e h d Modern Ar D HISTORY ain pain LOGY AND E on and Cultur vilization and Spain Law (2) in Spain and CHNOLOGY ies (1) GRAM and Commun	nguage in panish esthetics (* CONOMIC Te If Culture If the Europ	the world  i)  cs	n (3)

RESPONSIBLE: Formación y Gestión de Granada SL (Centro de Lenguas Modernas).

PURPOSE: Enrolment in the chosen course, academic and administrative management.

LEGITIMIZATION: Execution of contract.

Transfer of data provided by law and/or necessary for compliance with the contractual relationship established.

International data transfers can be made, in the cases specified in the extended information.

RIGHTS: You have the right to access, rectify and delete data, and other rights, detailed in the additional information.

ADDITIONAL INFORMATION: For more detailed information on Data Protection, please visit our website: https://gdpr.clm-granada.com

## **GENERAL REGULATIONS FOR SPANISH COURSES**

THESE RULES AND REGULATIONS APPLY TO ALL STUDENTS ENROLLED ON COURSES AND IGNORANCE IS NO DEFENCE.

## **AGE AND PREVIOUS STUDIES**

Students must be at least 16 years old and have finished high school or compulsory secondary education.

## **REGISTRATION AND PAYMENT OF COURSES**

The registration forms can be downloaded from our web page (www.clm-granada.com).

To reserve a place, the appropriate registration form must be filled out and sent to the CLM Secretariat (reservas@clm.ugr.es) together with a copy of payment (covering the registration fee, an installment or the course fee depending on what is required for each case).

Payment should be made in euros by bank transfer to our current account and made payable to the Centro de Lenguas Modernas. Please ensure that the student's name is clearly indicated on this transfer. CLM will only recognise as payment the amount received therefore students must meet any bank charges incurred. Payment can also be made over the phone by giving your credit card details. Some courses have the option of on-line registration and payment.

The total fee of each course (registration + course fees (or first CELE installment)) must be paid before students take the level test. Without full payment, students cannot start their cours.

Discounts only apply to the courses mentioned and provided they are booked for at the same time

Since the number of places on any course or subject is limited for pedagogical reasons, CLM may close the official enrolment period earlier than anticipated, once all available places have been filled. Admission is carried out strictly according to the order in which registration forms are received. Thus, in order to guarantee a place, students should register as soon as possible. However, if places are still available, students can register up to two days before the level test. In the case of courses involving different subjects, the chosen options and group should be clearly marked on the registration form in order to guarantee places. Students can check which groups are available from the timetable published on the CLM web site (only CEH, CLCE, CILYC and Spanish Language and Culture Subjects in Summer).

## **LEVEL TEST**

Students must take a compulsory level test on the day specified in the course calendar.

For some courses students are required to have a certain command of the language which they must demonstrate in the level test otherwise they will not be able to enrol on the chosen course.

Those students who do not pass the level test for the Hispanic Studies Course or the Spanish Language and Culture Course can enrol on a different course.

The level test lasts between 2 and 3 hours (3 and 4 hours for the Hispanic Studies and Spanish Language and Culture Courses) which are not included in the total number of teaching hours.

#### **ENROLMENT**

Once the results of the level test have been published, students have two days to fill in their personal data and upload the necessary documents (passport and passport size photo) to their student login if they have not done so beforehand:

https://gap.clm-granada.com/alumno

In CEH and CLCE, students have five days starting from the first day of the course to make any necessary changes to their enrolment. In the case of CILE and CILYC, the dates for any changes are as follows: 40 hrs course: first two days; 60 hrs course: first three days; 80/90hrs courses: first four days.

N.B. If changes to enrolment in the Hispanic Studies Course or the Spanish Language and Culture Course mean that students are registered for fewer than four subjects, these subjects will be charged as individual subjects.

#### **EXAMS**

Students who have attended less than 80% of classes will not be entitled to take the final exam. The final exams for subjects in the Hispanic Studies Course or the Spanish Language and Culture Course will take place in the final week of the course, in line with the official CLM calendar drawn up by the Director's Office. During the exam week there are no classes. Exams may not be taken on any other date. The deadline for requesting revision of exams and grades is the last working day of the academic year. The final exam for CILE takes place on the penultimate day of the course.

## **COMMUNICATION WITH STUDENTS**

Specific communication or notification relating to the student's course will be made by e-mail or telephone. Timetables, classrooms and other course information, together with activities organised by CLM will be published on the notice boards in the patio and/or the CLM web page (www.clm-granada.com).

## ACADEMIC CALENDAR

CLM is closed on Saturdays and Sundays. On national, regional and local public holidays, no classes will be taught and the hours will not be made up.

## **GRADING SCALE**

This scale of grade equivalencies is recommended by the University of Granada but the final interpretation will depend on the university recognising credits.

### REIMBURSEMENTS

REGISTRATION FEE (or first installment): Only when a course or level is cancelled by CLM will the student be eligible for reimbursement or be offered the possibility of transferring this fee to another course programmed in the same academic year.

COURSE FEE (or second installment): The course fee will only be reimbursed in exceptional circumstances and, provided that the student presents a written request together with the necessary documents justifying cancellation during the first week of the course.

If the student wishes to cancel the course once started for a justified reason (supporting documents required), the proportional part of the course fee corresponding to the hours not enjoyed will be refunded.

Refusal of a visa or equivalent application is not considered a valid reason for reimbursement. However, in this case the fee may be transferred to another course programmed in the same academic year. The amount paid may not be transferred to a different person in any case. All discounts will be lost on reimbursements.

## **CERTIFICATES AND DIPLOMAS**

CLM issues the following certificates:

- 1. Reservation and enrolment certificates. These will be issued a minimum of one week after the date requested.
- 2. Grade certificate/transcript. This document states the number of courses hours, the level reached and the grade achieved. This certificate is issued on the completion of each course at CLM (CILE, CEH, CLCE, CILYC, etc).
- 3. Diploma in Hispanic Studies. Only students who have taken a total of 10 subjects (CEH Fall and Spring or CLCE Fall and CEH Spring) are entitled to this diploma.

In order to receive any of these certificates, students should request them in the Secretariat. Students may request a maximum of two certificates per course: reservation and grade certificates or enrolment and grade certificates.

## OTHER

Student suffering from any form of physical or sensory disability should let CLM know in good time. CLM does not guarantee that it can cover the special needs of these students.

	Spanish Verbal Grade	US Verbal Equivalent	Spanish Number Grade	US Letter Equivalent
	Sobresaliente Honor	With Honors	10	A +
	Sobresaliente	Excellent	9.0 - 9.99	A
	Notable	Very Good	8.5 - 8.99 8.0 - 8.49 7.5 - 7.99 7.0 - 7.49	A - B + B B -
	Aprobado	Adequate/ Pass	6.5 - 6.99 5.5 - 6.49 5.0 - 5.49	C + C C -
	Suspenso	Insufficient / Fail	4.5 - 4.99 0 - 4.49	D F
	No Presentado	Incomplete or Exam not taken	-1	Not Applicable N/A incomplete
Asistencia Insuficiente		Insufficient Attendance (80% required)	- 2	Not Applicable N/A incomplete